

Aahek' sub'utaj q'anleb'al yib'an
sq'anehal yet yichb'anil.

- ¿B'eytet junoj yanimahil sa'al chawila'? ¿Tzet yu sa'al jun yanimahil tu' chawila'?
- ¿Tzet yu swa'ne jun yanimahil jun tu' chana'? ¿Tzet ta' chawute?
- ¿Tzet joj'uhui satajtoj chana'? ¿Tzet yu chana' jun tu'?
- ¿Tzet ya'on sk'ul jun yanimahil tu' yet jun txolan ti' chana'?
- ¿Jaton jun slaahob'al jun yichb'anil tu'? ¿Tzet chiyun jawootajneni?
- ¿Tzettowal chak'exaj yet jaxka tu' chik'exmo'aaj jun slaahob'al tu'?
- ¿Tzettowal chawal tet naj jawatx'il anima yib'antoj jun yichb'anil xew qawten'aaj ti'?
- ¿Ey ya'on yili jun yichb'anil ti' yetoj junoj qawtenaj'aaj ma kuwa'nenaj yet yalantoj?



THE UNIVERSITY OF
TENNESSEE
KNOXVILLE

TENNESSEE READING
RESEARCH CENTER

trrc.utk.edu

YAWTELE' AAJ JUUN YET CHI'AAW ANOJ

Sxtolilal chiyun
jawawten'aaj juun
tet jawuninal.

**iEhachk'al'oktoj yin
yet chawi' ek'alojxa
mixt'q'ab'!**



Aahok yin stxolilal jak'eytzeni:

Awte'aaj juun yin 20 yalixh txolanil yetoj jawuninal jujun k'u.

Q'an tx'oјtx'oј yul nuq'e k'al chiyun yalley yawtele'aaj jaxka tzet chiyal wan yanimahil tu' iWa'ne jaxkaxawal tol ey sq'inal an sjuunal kuyu!

- "Tx'oxok stujanil yet an sjuunal kuyu yet lalan jawawten'aaj. Jatón yin an sjuunal kuyu ti'. Ja' yin an ehok stz'ib'al chitx'oxon'eltoj, sb'i naj tz'ib'enení k'al sb'i naj wa'nen'aaj yechel. ¿B'eytet jun stz'ib'al chitx'oxon'eltoj tu'? iKeyton tu'! Ja stz'ib'al chitx'oxon'eltoj jatón sb'i an sjuunal kuyu ti'." ¿Tzet yetal jun tz'ib'enen tu'? iKeyton tu'! Jatón jun anima tz'ib'enen'ey q'ane eey yul an sjuunal kuyu."
- "¿Maj txekel jun wa'nen'aaj yechel? iKeyton tu'! Jatón jun anima wa'nen'aj wan echele eey yul an sjuunal kuyu". Jatón jun b'aab'el xaj ti'. Tx'ox ehinan b'eytet jun stujanil sjowalil chiwawte'aaj ehachan. iKeyton tu'! Chiwawte'aajan wan sq'anehal yin xaj."



- "Tx'ox ehinan b'eytet stujanil chiqila' yet chiqab'en'ok stxolilal yin watx' jun yichb'anil ti'. iKeyton tu'! Chiqil wan echele yet chikolwahok qin qiolntej tzet chiyal wan sq'anehal."
- "¿B'eytu' stxolilal chika'ok jinchaahel yet chiwawten'aaj wan sq'anehalan iKeyton tu'! Yet chiwawten'aajan chinchaahelan b'ey kuk'exan stoon b'ey kuwatx'."

Yetoj yiximal jaq'ab' chatx'oxok wan sq'anehal yet lalan jawawten'aaj jeb'.

Aahok' wanoj sub'u q'anleb'al yiwantoj wan sq'anehal, wan stx'oxb'anil k'al wan echele yet jun xaj tu'.

- ¿Chiske' stxaxeltej junoj mimej tz'ib' jawu yin jun xaj ti'? ¿Chiske' stxaxeltej junoj b'is jawu?
- ¿Chiske' stxaxeltej junoj t'uhan jawu yin jun xaj ti'? ¿Tzetta'mipax junoj yechel yet q'anleb'al?
- Tx'ox ehinan yin jun echele jaxka jun tujan tolto xew wawten'aajan. ¿Tzet/Tzet yetal jun tu'? ¿Tzet chiyun jawootajneni?
- Cha' wej junelxa walón jun q'ane ti'an. ¿Tzet chiyal'elok-apnoj jun q'ane ti' chana'? [Al tzet chiyal'elok-apnoj jun q'ane ti' ta tol keytu' ya'oni.]